

Porównanie tłumaczeń II Piotra 1:18

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
NPI+	Przekład interlinearny	Nowodworski Grecko-Polski Interlinearny Przekład Pisma Świętego Starego i Nowego Przymierza	A ten — głos my usłyszeliśmy z nieba przyniesiony z Nim, będąc na — świętej górze.
TRO16+	Przekład interlinearny	Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy	A ten głos my usłyszeliśmy z nieba który został przyniesiony z Nim będąc na górze świętej
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	Ten właśnie głos pochodzący z nieba my usłyszeliśmy, będąc wraz z Nim na świętej* górze.** ¹⁾²⁾
PBPW	Przekład dosłowny	Nowy Testament Popowski-Wojciechowski	I ten głos my usłyszeliśmy, z nieba przyniesiony, razem z Nim będąc na świętej górze.
TRO	Przekład dosłowny	Textus Receptus Oblubienicy	A ten głos my usłyszeliśmy z nieba który został przyniesiony z Nim będąc na górze świętej

¹⁾ <x>20 3:5</x>; <x>60 5:15</x>

²⁾ <x>470 17:1</x>; <x>480 9:2</x>; <x>490 9:28</x>